

# GARMER & THESINGER EXPRESS

Maandelijks Nieuwsblad voor Garmerwolde,  
Thesinge en omstreken

5e JAARGANG — JUNI 1982

Initiatieven van dorpsbewoners ofwel

## Plezier in bewegen



*Wat heeft badminton te maken met ballet? Op de eerste plaats: de Thesinger gymzaal, waar beide activiteiten met veel enthousiasme werden beoefend en ervoor zorgden dat velen van ons fit de winter doorkwamen. Op de tweede plaats: het feit dat de groepen ontstonden uit initiatieven van dorpsbewoners, die het niet zinden dat er Thesinge zo weinig te bewegen viel. En op de derde, maar zeker niet de minst belangrijke plaats: de groepen worden geleid door dorpsbewoners, die daartoe niet*

*alleen bekwaam zijn maar er bovendien veel lol in hebben en dit weten over te brengen op de groepsleden.*

*Daarom deze keer: een dubbel interview met Kees Faber (badminton) en Tineke Kroon (ballet). Bovendien: gesprekken met kinderen.*

*Kees en de kinderen 'bezetten' de Thesinger gymzaal op vrijdag van 5-7 uur, de balletgroep onder leiding van Tineke 'jazzt' op maandagavond.*

*Misschien brengt dit voorbeeld anderen op het idee om rond hun favoriete sport iets te organiseren?*

### BADMINTON VOOR DE JEUGD

Kees Faber traint de jeugdige spelers en speelsters. Hij is 30 jaar, sportleraar en onderwijskundige, woont zo'n 3½ jaar in Thesinge. U heeft 'm vast weleens langs zien joggen. Want Kees is geen luie jongen: hij werkt mee aan de Dorpskrant, zette twee jaar geleden het

badminton voor volwassenen op poten, probeerde (samen met Bart Heukelom in 'Comité Hathebrand') de fraaie oude dorpskerk nieuw leven in te blazen en leidt nu sinds een half jaar met veel succes de jeugdgroep Badminton. Een actief en sportief dorpsleven vindt hij nu eenmaal belangrijk. 'Het leuke is natuurlijk dat de kinderen zelf het initiatief

namen', zegt Kees. 'Gerrit-Jan Kroon en Henk Groeneveld vonden 't maar niks dat er in Thesinge geen sport voor de jeugd was. Gerrit-Jan plaatste een oproep in de GT Express en het lag op mijn weg om ze op streek te helpen, omdat ik met de volwassen badmintonners was begonnen.

Vanaf het begin waren er een stuk of twaalf kinderen. Als je ze maar wat laat slaan, verwatert zo'n sport. Er moet bovendien begeleiding zijn en er valt ze heel wat te leren. Ik heb alles in overleg met de kinderen opgezet, waardoor we meteen een goeie band kregen. Voor een hele redelijke prijs kon ik bovendien een grote partij goeie rackets aanschaffen.'

En nu zijn er dan vierentwintig leden: drie groepen, die elk drie kwartier spelen op de vrijdagmiddag. Er is druk overlegd hoe de groepen in elkaar moesten zitten, wie wanneer met etenstijd rekening moest houden enzovoort. Bij die indeling werd ook wel op leeftijd gelet. Jongens en meisjes spelen door elkaar en Kees merkt daarbij geen verschil in 'sterkte'.

'Het verschil tussen spelers, of dat nou jongens of meisjes zijn, zit 'm er vooral in of het ze om de prestatie of de ontspanning gaat.'

Naast gerichte training (de technische foefjes) worden er spelletjes gedaan en is er een gedeelte vrij-spelen. Kees zorgt ervoor dat regelmatig van partner wordt gewisseld: omgang met elkaar is een belangrijk onderdeel van elke sport.

'Plezier in bewegen', zegt Kees, 'staat voorop bij de jeugdgroepen. Dat gaat nu toevallig via badminton, maar het kan net zo goed met iedere andere tak van

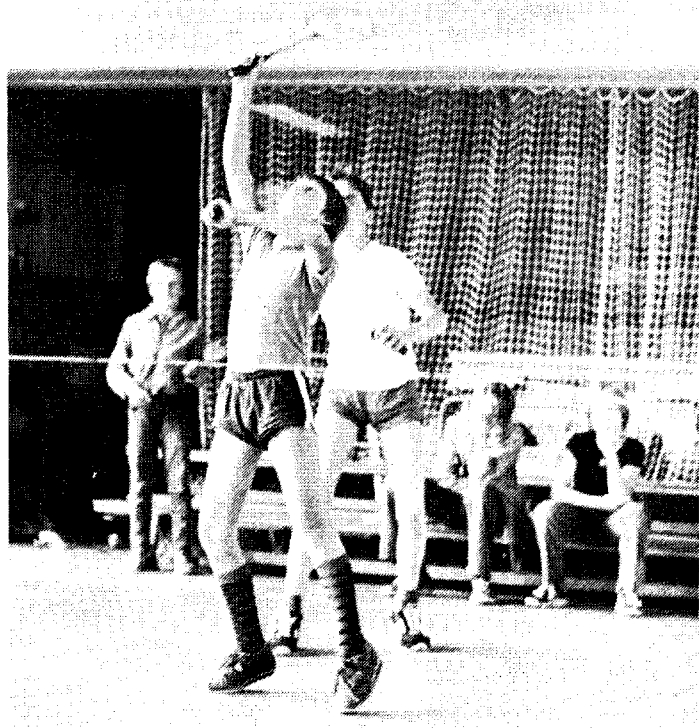
sport die je samen beoefent. Alleen, badminton is tamelijk 'makkelijk': als er een keer een paar niet komen opdagen, kan de rest toch gewoon spelen. Bij team-sporten moet het hele stel compleet zijn. Badminton heeft dan ook meer kans om te blijven bestaan dan bijvoorbeeld het volleybal van een tijdje geleden hier in het dorp.'

In de vakanties wordt er niet gespeeld. Terugblikkend op dit eerste, succesvolle halfjaar jeugdbadminton: 'Ik wil er zelf graag mee doorgaan. Het gaat leuk, de kinderen hebben er ook plezier in, je merkt vooruitgang. Om echte wedstrijd-trainen gaat het mij niet, dat heb ik ze ook gezegd. Daar gaat het mij trouwens helemaal niet om, dat ligt me niet. Sport is niet alleen **doen**, en steeds beter worden, maar het is ook nadenken over wat je doet, hoe je met anderen omgaat. Daarom laat ik de kinderen ook weleens zelf een training geven, zodat zij ook eens de andere kant van de zaak leren kennen.' Die benadering heeft ook te maken met zijn vak onderwijskunde; hij vindt dat je best uit kinderen mag halen wat er in zit, maar er zit méér in dan alleen de mogelijkheid om hun prestaties te verhogen.

Helemaal geen nadelen gemerkt deze afgelopen periode? 'Nou, ook uit de gesprekken met de kinderen blijkt dat het voor hun en mij beter zou zijn als er een vaste zovanger is. Iemand die bijvoorbeeld met ons meedraait, zien hoe we het aanpakken, de kinderen leert kennen — en de kinderen hem of haar. Als ik dan eens geen tijd heb, kan de zaak gewoon verder op de manier die de kinderen het best be-

valt. En door ons overleg is dat er zo langzamerhand goed uitgekomen.'

Over dus naar de kinderen zelf.



#### 'NOU GEWOON, OMDAT BADMINTON LEUK IS!'

Deze uitspraak werd door vele jeugdige badmintonners gedaan toen hen werd gevraagd: waarom doe je nu eigenlijk aan die sport? Natuurlijk vraag je je als buitenstaander af waarom opeens een aantal kinderen een racket koopt en gaat badmintonnen. Het werd dan ook tijd om na dit half jaar eens met de kinderen 'op de vloer te gaan zitten'. Het praten over badminton gaat ze al net zo goed af als het spelen...

Bij de meeste kinderen staat de wens, om 'iets aan sport te doen' voorop.

'Ik moest van m'n moeder op één sport, en omdat er in Thesinge badminton is ben ik daar op gegaan', wordt er bijvoorbeeld gezegd. Want bijna alle deelnemers doen, afgezien van de wekelijkse schoolgym, alleen aan badminton.

Na het 'inslapen' van de gymnastiekvereniging was er inderdaad geen sportvereniging in Thesinge meer en dus ook geen sportmogelijk-

heden voor de jeugd. En dat een club in een naburig dorp geen oplossing voor dat probleem biedt, blijkt al snel: 'Ik zou niet met m'n racket op de fiets stappen om in Bedum of Ten Boer te gaan spelen.' Een veelgehoorde uitspraak, die niets aan duidelijkheid te wensen overlaat.

Het is niet eens zo heel erg belangrijk welke sport er gedaan wordt; belangrijker is dat er sport gedaan wordt, dat je niet ver hoeft te fietsen (bij slecht weer) en dat je de andere kinderen en de trainer kent. Op mijn vraag: zou je hier ook zijn als er werd gevolleybald, zegt het merendeel van de kinderen dan ook volmondig 'ja'.

#### *Wat is het leuke van badminton?*

'Ik kom hier voor m'n plezier', wordt er in ons gesprek diverse keren gezegd.

Maar 'plezier hebben in badminton' houdt voor iedereen

hetzelfde in. Voor sommigen betekent dat veel trainen en oefenen, voor anderen het bezigzijn met allerlei spelletjes en voor weer anderen het 'zelf weten wat je doet' of het spelen van wedstrijden. Gelukkig sluiten deze dingen elkaar niet uit: 'Het leukst vind ik het als we eerst wat oefeningen en spelletjes krijgen en dat we dan mogen doen wat we zelf willen'

Ook komt naar voren, dat de kinderen erg hechten aan een bepaalde 'leraar'. In het afgelopen ½ jaar zijn er een aantal 'invaltrainers' geweest, die 1 of 2 keer de training verzorgd hebben. De kinderen zijn hierover niet erg te spreken: 'Je kent ze niet en ze doen het altijd anders'. Het blijkt dat de kinderen wat de trainer betreft hechten aan vastigheid en het liefst zouden ze niet meer dan 2 'leraren' willen hebben.

Dat er gespeeld wordt met soms vrij grote groepen (soms 8 personen in het kleine zaaltje) vormt voor hen totaal geen probleem. Ook niet dat jongens en meisjes en goede en minder goede spelers door elkaar heen lopen. De groepen zijn wel een beetje naar leeftijd ingedeeld, maar 'het je thuis voelen' in een groep speelt minstens zo'n grote rol; dit betekent ondermeer dat er geen groepen zijn met maar één jongen of één meisje. Onderlinge probleempjes in de zaal of in de kleedkamer zullen er natuurlijk altijd zijn, want niets menselijks is kinderen vreemd. Maar toch komt het er eigenlijk op neer, dat je met plezier in bewegen met iedereen kunt delen; als je maar wilt!

#### *Vooruitkijkend naar het volgend jaar*

Het school- en badmintonjaar duurt nog enkele weken, maar ideeën voor de toekomst zijn er genoeg bij onze jeugdspelers.

'Kunnen we niet eens spelen tegen kinderen uit andere dorpen?' was bijvoorbeeld een vraag. Op spelers uit Garmerwolde is het nog even wachten (de gymzaal is in aanbouw), maar in Bedum of Ten Boer wordt al wel aan badminton gedaan. Of daar ook jeugdspelers bij zijn en of die wel eens tegen Thesingers willen spelen,

gaan Lia en Gert-Jan uitzoeken. Badminton is ten slotte niet alleen **doen**, maar ook meedenken en organiseren.

Ook werd voorgesteld om eens een 'echte' wedstrijd te gaan bekijken met z'n allen. Een goed idee. Ouders moeten dan ook niet vreemd opkijken als ze binnenkort eens gevraagd worden om met een stel kinderen naar een sporthal in de stad te rijden. Omdat hun kroost badminton nou eenmaal 'leuk' vindt!

#### **SPIEREN EN SIERLIJKHEID**

Tineke Kroon leidt de balletgroep op maandagavond van 9-10 uur. Tineke is 36 jaar, woont alweer zeven jaar in Thesinge met haar man Gert en kinderen Gerrit-Jan (jawel, die van 't badminton) en Esther.

Evenals Kees Faber een actief mens: ze is lid van de Oudercommissie op school, secretaresse Groene Kruis, werkt zondig mee in de zaak van haar man, is verknocht aan haar piano, tuin, tennis en vele dieren, maar bovenal is ze bezeten van ballet.

Zelf heeft ze al ruim zeventien jaar les, bleek al spoedig een begaafde leerling, die uitgroeide tot een bekwaame balletlerares onder het wakend oog van haar eigen trainster, Evelien Smook in Winschoten.

De groep in Thesinge bestaat uit vogels van verschillende pluimage: vierentwintig vrouwen die, op de eerste plaats, voor hun eigen plezier én conditie de lessen volgen. De gymzaal is geen studio — spiegels en barre ontbreken. Zijn dat belangrijke beperkingen?

'Nou ja', zegt Tineke, 'het is wel jammer, want leerlingen hebben er meer aan als ze naar zichzelf kunnen kijken tijdens de oefeningen dan naar anderen. Ballet doe je voor jezelf: je bent met je eigen spieren bezig, je werkt bewust aan je eigen lichaam. Als je je voortdurend bewust bent van de anderen, kom je moeilijker los. Aan de andere kant, we hoeven hier geen prima-ballerina's te kweken. Als mensen erg veel talent blijken te hebben, probeer ik ze naar een gerichtere opleiding elders te

krijgen. Maar dan moeten ze daarvoor wel zelf de ambitie hebben.'

Het balletseizoen in Thesinge begon laat: de vorige lerares liet niets meer van zich horen, men wilde toch weer van start en Hilda Meijer zat haar zuster Tineke achter de vodden om de boel hier over te nemen. 'Ik heb wel getwijfeld', zegt Tineke, 'want ook al heb ik ervaring in het geven van balletlessen, het is heel wat anders om met een groep van min of meer bekenden te werken. Maar dat is allemaal reusachtig meegevallen. Het is een erg goed seizoen geweest, de

meesten kwamen zeer trouw, waren enorm enthousiast en we zijn dan ook lang doorgegaan: tot eind juni. Bij vrijwel iedereen viel een leuke ontwikkeling en vooruitgang te constateren. Wensen van de groep zijn belangrijk voor me, maar daarnaast weet ik heel goed wat ik wil en ik probeer dat over te brengen. Iedere keer weer hamer ik op houding, correctie daarvan, het gebruik van bepaalde spieren, want het is belangrijk te weten waaróm je een bepaalde oefening doet. Ballet is niet zinloos gehuppel. Daarbij vraag ik mensen om steeds een stukje méér te geven. Ja, dat

is in zekere zin wel prestatiegericht bezig zijn.'

Iedere les begint met 'warming-up': het losmaken van de spieren, waardoor een soepelheid bereikt moet worden die nodig is voor de pittige oefeningen aan de geïmproviseerde barre (het wandrek en opgestapelde banken). Daarna is er een gedeelte grond-oefeningen, waarbij de ontspannings-oefeningen belangrijk zijn, en het laatste halfuur wordt er gedanst: een combinatie van pasjes waarbij niet iedereen (zoals de verslaggeefster uit eigen ervaring weet) over een ijzersterk geheugen blijkt te beschikken... Kort gezegd: zo'n uur begint langzaam en geconcentreerd, om in hoog tempo dansend afgerond te worden.

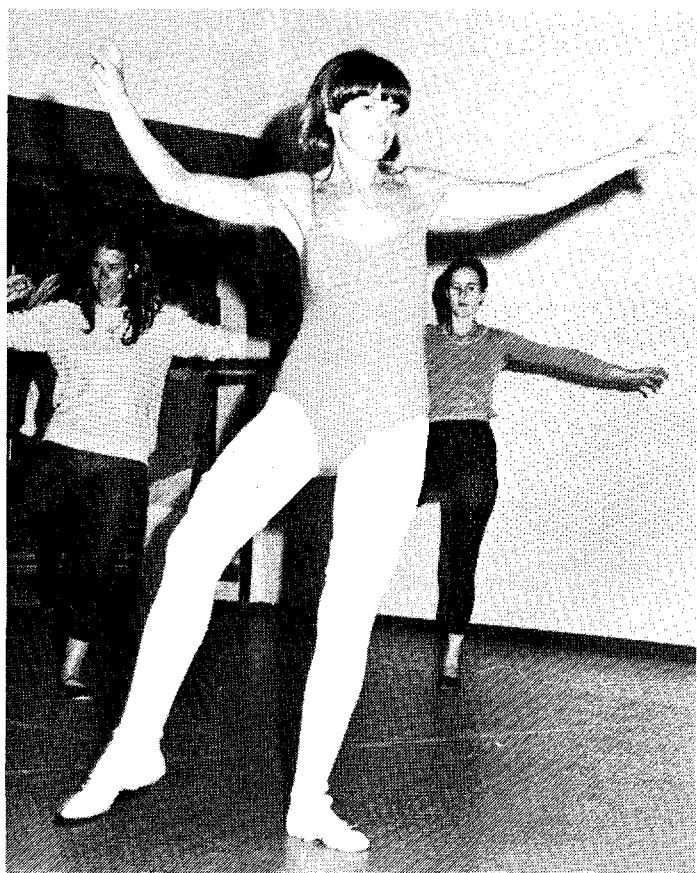
Ballet kent vele uitingsvormen: modern, jazz, klassiek om de bekendste maar te noemen. Tineke bepaalt zich tot de eerste twee, hoewel de stijl en sierlijkheid van het klassiek ballet hoog in haar vaandel staan. De eenheid tussen lichaam en muziek, het 'natuurlijke' bewegen op klanken die dat van je vragen, doet dan de rest. Bij iedereen?

'De een heeft er meer moeite mee om zich te ontspannen en te geven dan de ander', erkent Tineke, 'maar dat geeft niet, het gaat erom dat je het wilt, dat je er plezier in krijgt, dat je leert te durven. De min of meer technische kennis: de manier van bewegen, het hoe en waarom, leg ik dan wel uit.' Klinkt dat niet tegenstrijdig, spieren aanspannen tijdens

oefeningen, maar ontspannen combinaties dansen?

'Spieren aanspannen is wel wat anders dan gespannen zijn', verklaart Tineke. 'Een voortdurend gespannen lichaam is verkrampd, zal op den duur tot pijnlijke klachten leiden. Wanneer we met ballet die spieren gebruiken, ons er bewust van worden, ze op de juiste manier aanwenden, voorkom je juist veel ellende. Goed leren ontspannen is ook weer iets anders dan als een zoutzak rondlopen.'

Bij ballet kan die vraag niet uitblijven: is het nou een vrouwen-aangelegenheid? In de Thesinger gymzaal deden twee seizoenen lang uitsluitend vrouwen aan ballet. 'Nee', zegt Tineke vastberaden, 'bij het 'grote' ballet zijn dansers onontbeerlijk, die grotere spierkracht is een noodzakelijk onderdeel van een fraai groepsresultaat. En gelukkig hebben we dit jaar het aloude misverstand, dat ballet alleen voor vrouwen is, weten te doorbreken. We hebben een avond de mannen erbij gevraagd: niet alleen om hun vrouwen te zien dansen, maar ook om zelf mee te doen. Acht mannen kwamen opdagen en dat was ontzettend leuk, het viel ze lang niet mee om op die manier te bewegen, de oefeningen vonden ze zeer pittig. En twee mannen hebben zich al opgegeven voor het volgende seizoen. Dat is prima, ballet leent zich heel goed voor gemengde groepen. Meer mannen erbij vind ik de normaalste zaak van de wereld.'



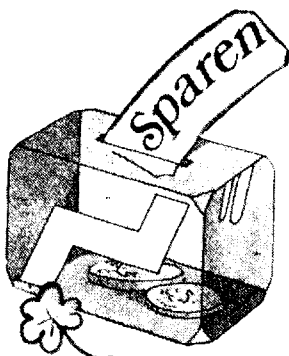
# Rabobank

geld en goede raad



Garmerwolde,

tel. 050-416202



Tineke hoopt dus op méér aanmeldingen. Hoewel: de groep is groot, de gymzaal niet. Komt er een tweede groep bij? 'Zoveel tijd heb ik daar niet voor', zegt Tineke, 'zelfs ik wil wel eens rustig een avondje thuis kunnen zitten. Een ander probleem is of er nog een uur 's avonds vrij is in de gymzaal. Maar ja, als de zaal in Garmerwolde klaar is, staat daar ook ballet op het programma, meen ik.'

En hoe zit het met ballet voor de jeugd? 'Er is eigenlijk niets heerlijkers', zegt Tineke, 'dan balletlessen geven aan kinderen. Dat zou ik hier ook dolgraag willen doen. En dat zou ik hier ook dolgraag willen doen. En dat zou dan overdag kunnen. Toekomstmuziek misschien...'

Zolang er maar muziek in zit. Want wat zou ballet zijn zonder muziek? Vermeld dient dus nog, dat Tineke met veel zorg de banden voor dit seizoen heeft samengesteld. Voor volgend seizoen bereidt ze al het een en ander voor. Want de groei zit erin, en dat komt niet in de laatste plaats door deze onervaren lerares. Volgend seizoen zal de groep volgens dezelfde methode draaien, omdat de gymzaal niet de ruimere en 'gevoerde' mogelijkheden van een balletstudio biedt. Maar dat zal zeker geen probleem zijn...

Gesprekken met kinderen:  
Kees Faber  
Interviews:  
Annelies Heuvelmans

## P.J.G. naar Duitsland

'Zijn er maar vijftien man mee geweest?'. 'De PJG Garmerwolde is een dood-bloeiende vereniging', en 'De belangstelling voor de uitwisseling loopt wel erg sterk terug'.

Een paar reacties van mensen (oud PJG-ers) die niet mee zijn geweest naar Meimersdorf met de PJG Garmerwolde tijdens het Pinksterweekeinde. Aan de ene kant wel erg pessimistische opmerkingen, aan de andere kant is het wel jammer, dat het groepje deelnemers slechts bestond uit 15 jongelui. Maar dat hoeft natuurlijk niets te zeggen over komende jaren. De ene leeftijdsgroep is gewoon wat actiever dan de andere, en het moet toch mogelijk zijn een groep van zo'n dertig man mee te krijgen.

Wanneer men iets wil weten over het leven in Duitsland, kan men dat doen door er op vakantie te gaan, maar veel leuker en zoveel meer zeggender is het wanneer men gewoon een paar dagen in een Duits gezin meedraait (wat het doel van de uitwisseling is).

Hier en daar hoorde ik, dat mensen niet megingen omdat de hele uitwisseling toch elk jaar op een drankfestijn uitdraait. Hoewel er leuk geëet en gedronken werd, liep het echter nimmer uit de hand. Dit mag dus geen reden zijn om niet mee te gaan. Hier is vantevoren ook door de groep onderling over gepraat. Dan de kosten voor eventuele kandidaten, die

over twee jaar mee willen (wanneer je dan zestien of ouder bent) plm. 75 gulden reiskosten en verder hoeft je alleen maar 'uitgaanskosten' te betalen. Totaal misschien net 150 gulden. Als je over twee jaar mee wilt, kun je nu alvast beginnen te sparen (elke week f 1,50 aan de kant leggen). We willen de volgende keer weer met een groep van dertig man.

De Duitse gastheren en dames hadden een leuk programma in elkaar gezet en we hebben veel van de omgeving gezien (Meimersdorf, Flintbek, Kiel). Vooral de stad Kiel ziet er charmant uit. Ook kregen sommige PJG-ers het traditioneel Duits pinkstergerecht voorgeschoteld: Spagel (asperges) met Schinken (ham). Schrijver dezes vond dat niet zo'n succes.

Zoals ieder jaar werd er ook dit jaar weer gevoetbald en nog wel met gemengde teams. Dit beviel echter niet zo goed, hoewel Nederland (dat waren wij) won.

Misschien kan hier iets anders voor bedacht worden (bijv. volleybal, zeskamp o.i.d.).

De heen en terugreis, die met auto's werden afgelegd, verliepen ook zonder noemenswaardige problemen. Kortom een klasse weekende, alleen de thuiskomst was niet zoals we verwachtten, maar daar weet ieder al wel het zijne van. Namens de reisgroep: Tot ziens en Peter: sterkte

## Uit de sport enquête geklapt

In de maand mei hield de vereniging van Dorpsbelegangen te Garmerwolde in samenwerking met de voetbalvereniging GEO een enquête betreffende het gebruik van het nieuwe sportgebouw.

Ongeveer 225 enquêteformulieren werden bezorgd bij de inwoners, waarvan er ongeveer 25 zijn terugontvangen, hetgeen nogal teleurstellend was. Immers men moet wel beseffen, dat de uren die niet benut worden door verenigingen uit Garmerwolde eventueel verhuurd kunnen worden aan verenigingen uit bijvoorbeeld Ten Boer of Lewenborg. Bij de personen die het formulier wel hebben ingevuld was grote belangstelling voor de navolgende sporten welke nog niet in verenigingsverband in ons dorp worden beoefend: badminton, volleybal, jazzballet/gymnastiek en conditietraining. Vooral dat laatste geeft te denken. Binnenkort zal ons dorp waarschijnlijk gevuld zijn met harddravende personen met rood aangelopen gezichten. Dan kan je je volgens mij maar beter houden aan dammen, waarvoor maar 1 persoon belangstelling had. Wat zouden toch al die mensen 's avonds doen die niet sporten of dammen? Voor de beantwoording van deze vraag zal een commissie in het leven worden ge-

### Motor of bromfiets MOTORENHANDEL Joop Noordhof

Bovag-lid

Levering van alle soorten rijwielen, motoren, bromfietsen

ZUNDAPP · KREIDLER · GARELLI  
· VESPA · TOMOS · YAMAHA  
· FANTIC

- Alle kleuren en modellen uit voorraad leverbaar
- Vele accessoires en onderdelen
- Prima service en reparatie

RIJKSWEG 15  
GARMERWOLDE  
TELEFOON 05902-1624

Werkplaats 's maandags de gehele dag gesloten

## vlees mevrouw, u weet best waarom.

Het adres voor al uw vlees en fijne vleeswaren  
Specialist in rollades, droge en verse worst  
Iedere woensdag Gehaktdag



J. FEENSTRA

Rijksweg 145  
Ruischerbrug  
Tel 050 487413

## ELEKTRO STEREO HI-FI TELEVISIE



E. Havenga

Oude Rijksweg 9  
Garmerwolde  
050-416425

roepen. U hoort daar meer van!

P.B.

N.B. Personen die belangstelling hebben voor de

sporten genoemd in dit stukje, en zich nog niet hebben opgegeven, kunnen dit alsnog doen voor 28 juni a.s. bij de secretaresse van Dorpsbelangen.

## Opening café De Leeuw



Jan en Luchie Stoker

Op 20 mei jl. gaf de fam. Stoker een zeer druk bezochte receptie ter gelegenheid van de officiële opening van café De Leeuw. De felicitaties waren talrijk, de bloemen en plantenhulde overweldigend.

Voorlopig hoeft Luchie Stoker geen nieuwe planten meer aan te schaffen. De muzikale omlijsting was in handen van de inmiddels in Garmerwolde bekende groep The Brothers.

De redactie wenst de familie Stoker veel klandizie toe in café.

## Aan allen!

Langs deze weg willen wij iedereen heel hartelijk bedanken voor de bloemen,

kado's en goede wensen, bij de opening van onze zaak, café De Leeuw.

Muziekvereniging 'Harmonie' in het bijzonder bedankt voor de gebrachte serenade. We hopen, dat wij een prettige en goede samenwerking zullen hebben met alle verenigingen en inwoners van Garmerwolde en omstreken.

De openingstijden van café De Leeuw zijn: dagelijks van 10.00 tot 1.00 uur.

's Woensdags van 18.00 tot 1.00 uur.

Wij verzorgen graag al uw vergaderingen en feestelijkheden.

Tot ziens in café De Leeuw.

Jan en Luchie Stoker

## Een Garmerwolder in Washington (deel 2)

Het leven is hier een stuk minder gereguleerd dan in Nederland. Amerikanen klagen wel veel over (te) grote interventie van de regering in hun privé-leven, maar vergeleken met Nederland valt het echt wel mee. Om een voorbeeld te geven. De supermarkten zijn hier geopend op tijden welke hun het beste uitkomen. Er is bijvoorbeeld een supermarktketen genaamd 7-eleven, wat aangeeft dat die geopend is van 's morgens 7 tot 's avonds 11 uur. En er zijn ook een aantal welke de gehele nacht en het gehele weekend geopend zijn, Convenciences genaamd.

Werkelijk, je staat er versteld van hoeveel mensen hier rond middernacht hun boodschappen doen. Een belangrijke methode om mensen naar winkels te lokken is 'sales', dat wil zeggen een soort uitverkoop van bepaalde artikelen. Het hele jaar door zijn er 'sales', vaak ter gelegenheid van een bepaalde gebeurtenis, bijvoorbeeld de geboortedag van president Washington.

De media in dit land zijn vrij oppervlakkig. Uitgezonderd dan de krant, de Washington Post, die is echt van wereldklasse. Maar radio en t.v. bieden in feite niets anders dan amusement en reclame. Het nieuws op de radio is praktisch nihil. Op de t.v. is wel nieuws. Ieder kanaal, er zijn er een stuk of tien, heeft minstens één keer per avond een soort journaal van een uur. Maar het zijn voor-

namelijk onderwerpen welke gemakkelijk in het gehoor liggen die aan de orde komen; lokaal nieuws, sport en niet te vergeten het weerbericht. Het weerbericht speelt een belangrijke rol in het leven van de Amerikanen. Op de radio wordt het eindeloos herhaald. Op de t.v. is het in feite een stukje show. Er is apart iemand die het weerbericht op de t.v. voorleest. Die is vooral aangehouden vanwege zijn of haar goede uiterlijk en talenten om de zaak smeug weer te geven. Een dergelijk persoon vierde laatst zelfs zijn verjaardag onder het weerbericht.

Trouwens de t.v. is het belangrijkste medium in deze maatschappij. Zelfs in wachtkamers van ziekenhuizen kun je je favoriete programma volgen. Uitzendingen beginnen 's morgens om 6 uur en gaan dan door tot 's nachts 2 à 3 uur. Op één station na is het allemaal commercieel, wat betekent dat reclame alles overheersend is. Iedere uitzending, ongeacht wat het is, wordt elke 5 à 10 minuten onderbroken voor reclame. Voor een Europeaan erg

## Wist u dat

- Er 14 t/m 17 juli een grandioze feestweek in Garmerwolde komt.
- Er 3 en 4 september een openluchtspel in Garmerwolde komt.

Café v.d. Toorn  
Thesinge  
(nadere reclame overbodig)

## Schildersbedrijf H. Hofstede

verf - glas - behang -  
klompen - laarzen



9797 PC Thesinge,  
G.N. Schutterlaan 28,  
telefoon 05902-1957



## K. JANSEN TRANSPORTBEDRIJF VERVOER VAN LOSGESTORTE GOEDEREN

GEISOLEERDE ONDERLOSSERS  
KIPPERS  
PALLETVERVOER  
VERHUIZINGEN

GEWEIDEWEG 11  
9798 TA GARMERWOLDE (GR.)  
TEL. 050-416365

storend, maar Amerikanen schijnt het niet te hinderen. Ondanks dat is het leven in deze maatschappij erg fascinerend. Elke dag doe je nieuwe ervaringen op. Amerikanen zijn erg vriendelijk en behulpzaam. En net als veel Nederlanders maken ze zich ook zorgen over de nucleaire bewapening en de politiek van president Reagan. Ook hier groeit het verzet daartegen. Hoe moeilijk het echter is een coherente buitenlandse politiek voor dergelijke problemen te ontwerpen, bleek mij laatst toen ik in het kader van mijn studie een college daarover volgde dat door mijn pro-

fessor en een belangrijke medewerker van de regering gegeven werd in het Witte Huis.

Maar over dergelijke politieke aspecten misschien meer een volgende keer!

Bob van Zanten

## Fietstocht Red. kamer 'Wester'

Op zondag 23 mei gingen 18 mensen in Grollo van start voor de jaarlijkse fietstocht van 'Wester', welke evenals voorgaande jaren was uit-

gezet door Kees en Meenje Jansen. Omdat het de vijfde keer was, kreeg ieder een vlaggetje aan de fiets. Geert en Pia Pops reden de tocht op een tandem mee. Het doel van de tocht was Orvelte, waar het dorp bezichtigd zou worden. Maar bij aankomst regende het flink, zodat eerst de bruine kroeg werd 'bezichtigd'. Via Westerbork kwam men in Grollo terug. Een gezamenlijk etentje in Rolde besloot deze zeer geslaagde dag.

**WEGENS DE GROTE HOEVEELHEID KOPY ZIJN WIJ GENOODZAKT ENIGE ARTIKELEN TE VERPLAATSEN NAAR HET VOLGENDE NUMMER.**

DE REDACTIE VAN G. & T.

## Jeugdhonk Garmerwolde

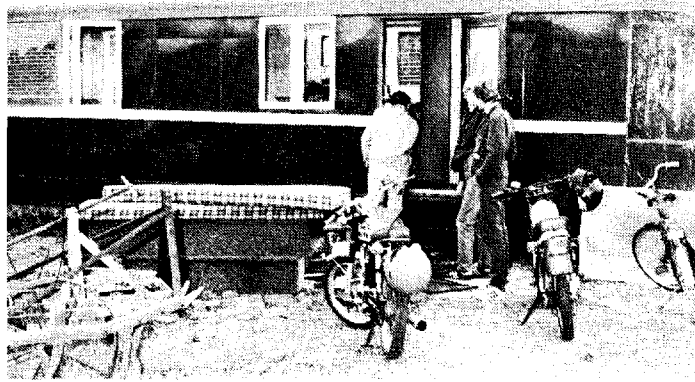
3 maanden geleden kwamen 5 jongens uit Garmerwolde op het idee om een soort jeugdhonk te maken of te kopen. Via via kwamen wij bij een caravan die we eventueel konden kopen. Vervolgens zijn we naar het gemeentehuis gegaan (te Ten Boer) om te vragen of dit mogelijk was en een staanplaats te krijgen. Daar moest eerst op het gemeentehuis over vergaderd worden. Na 10 weken kregen we een telefonisch bericht dat we 's avonds om 7 uur op het gemeentehuis aanwezig moesten zijn. Er volgde een gesprek en men had plaats voor ons gevonden aan de oude Rijksweg op het stuk land bij de rotonde. In diezelfde week zijn we nog weer achter de caravan aangeweest en werd tenslotte gekocht.

De heer J. Spanninga was bereid om met de tractor de caravan bij het Grunostrand weg te halen en dit werd 's woensdagsavonds gedaan. Na veel overleg mocht hij tijdelijk bij de heer Bus op het erf staan (onze dank hier nog voor) en hij werd hier dan ook 's avonds geplaatst.

Donderdagsavonds hebben we alles uit de caravan gehaald en schoongemaakt, en alles van buiten geveerd met behulp van talloze andere Garmerwolders. 's Zaterdags hebben we alles er weer ingezet. 's Maandags zijn we weer naar het gemeentehuis geweest, daar hebben we een overeenkomst gemaakt

met de buurt. (We hopen dat hij gauw geplaatst kan worden.)

Martin Wierenga, Rinus Bouwman, Elle Ebeling, Johan Jansen en Gerben Munneke.



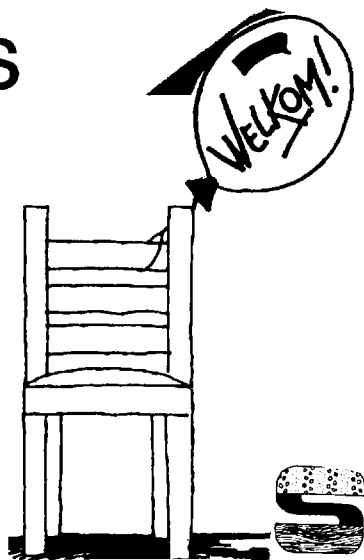
## Snelheids maniakken

Nog steeds worden de hoofdwegen in onze dorpen als racebanen gebruikt. Ook door dorpsgenoten. Heeft u weleens bedacht hoe gering het blikveld van kleine kinderen is. Elk obstakel, bijv. een heg, een geparkeerde auto etc. van circa 80 cm. hoog, maakt een kind bijna blind, bij wijze van spreken. Het zal uw kind maar wezen!

Onze meubels  
mogen  
gezien  
worden!

**slagter**

telefoon 05902-1383 interieurverzorging  
stadsweg 63,9791 kb ten boer betimmeringen



**STOMERIJ  
TER VEER  
GOED VOOR  
UW GOED**

Reinigt uw kleding,  
dekens, gordijnen, enz.

Goederen maandag-  
ochtend gebracht in de L.  
v.d. Veenstraat 3 worden  
vrijdagavond thuis  
gebracht

Tevens: suedereiniging,  
stoppage en kleding-  
reparatie

050-413045

# Kerkdiensten juli-augustus

**4 juli Thesinge**, 10 uur:  
ds. C. de Vries-Batenburg,  
avondmaal, koffiedrinken,  
afscheid kerkeadsleden  
**11 juli Garmerwolde**, 10 uur:  
ds. C. de Vries-Batenburg  
**18 juli Thesinge**, 10 uur:  
dr. P.J. van Leeuwen,  
Loppersum  
**25 juli Garmerwolde**, 10 uur:  
mevr. J.A. Ader-Appels  
**1 aug. Thesinge**, 10 uur:  
dhr. A.K. Schuringa,  
Zuidhorn

**8 aug. Garmerwolde**, 10 uur:  
dr. P.J. van Leeuwen,  
Loppersum  
**15 aug. Thesinge**, 10 uur:  
prof. dr. W. Nijenhuis,  
Groningen  
**22 aug. Garmerwolde**, 10 uur:  
ds. C. de Vries-Batenburg  
**29 aug. Garmerwolde**, 10 uur:  
ds. C. de Vries-Batenburg,  
gezamenlijke dienst met  
Geref. kerk

## Hoe staat het er mee?

U dacht toch niet dat we aan de G.N. Schutterlaan klaar waren, hè? Nee hoor. 't Is wel netjes geworden, vinden de meeste mensen die ik er over hoor, en sommigen vinden het zelfs mooi. Nou, ik niet, hoor — ik vond die oude sloot veel mooier. Maar ja, iedereen weet dat dat niet langer kon, en iedereen weet ook wat we ervoor in de plaats zouden krijgen: bomen, hagen, een voetpad, en verkeersremmende maatregelen. Dat voetpad, dat hebben we nu — en hoewel het door de kinderen als rijwielpad beschouwd wordt, is men er geloof ik best tevreden over. Die hagen, dat is geregeld, en die komen in de herst. Ook de bomen komen in de herst, al moet nog uitgezocht worden wát voor bomen en hoeveel, en waar precies. Daar wil ik de Commissie Dorpsbelangen maar bij inschakelen, al zal

de deskundigheid wel bij de plantsoendienst van de Gemeente weg moeten komen. Blijft over: de verkeersmaatregelen. De tekeningen zijn klaar, en als alles goed gaat zullen ze op 15 juni door B. en W. goedgekeurd worden. Ze worden vrijwel volgens plan: 6 uitsteeksels, schuin naar de wegast toe, onder brandende lantaarnpalen geplaatst en met reflectoren bekleed. Tegenover elk uitsteeksel, dat op zijn smalste punt (dus bij de wegast) 2,50 m. lang is, komt 5 m. biels in de berm te liggen, en wel zo dat er tussen uitsteeksel en tegenoverliggende biels nog precies 3 meter geasfalteerde doorgang overblijft. Alles met een wielbasis van 3 meter of minder kan er dus doorheen, en het doet er weinig toe of er buiten die wielen nog wat uitsteekt: die bielen zijn maar 15 cm. hoog, dus alles kan er over-

heen (een voertuig dat minder dan 15 cm. van het wegdek afligt is geen normaal verkeer en behoort niet op de openbare weg). Volgens mij kunnen zelfs combines, ja zelfs die brede, lage bietenrooiers er rustig langs, en alle andere verkeer ook — maar wel **rustig!** De uitsteeksels liggen een heel eind van elkaar, wel zo'n meter of 60, omdat we nu eenmaal de lantaarnpalen niet kunnen gaan verplaatsen, en ik hoop dat ze er vóór eind juli liggen — bezwaarschriften kunnen de plaatsing nog wat vertragen, maar tegenhouden niet, lijkt me: ze zijn enerzijds zo hard nodig, en anderzijds zo weinig belemmerend, dat bezwaarschriften me weinig kans lijken te hebben. En dan maar eens kijken of die jongeman waar ik van de week achter reed en die met ruim 85 kilometer per uur over de Schutterlaan vloog (en hij is heus niet de enige, en zelfs niet de snelste!), of die jongeman en de vele andere hardrijders tot bezinning willen komen en het wat rustiger aan gaan doen. Ik hoop het van harte.

Rudy Bremer

## Stoom fluitjes

### TE KOOP:

Qualcast grasmaaier (duwer).  
H. Klunder, L. v.d. Veen-  
straat 9, G'wolde, 416254

### TE KOOP:

Hondenrek (metaal voor in de auto). H. Huiskes, L. v.d. Veenstraat 5,  
G'wolde 416121

## Dörpsproat

Wat 'n belevenis, wat 'n show. Ans 'k d'r goud over noadenk, wordtmie steeds meer dudelek, da 'k wat ainmoalegs mitmoakt heb: De Rolling Stones ien Rotterdam. Wat 'n ervoaring om soam'n mit 'n dikke vieftegdoezend man verskes as 'You can't allways get what you want' (Kist het nait altied krieg'n zaanst hebb'n wijs) en 'Time is on my side' (tied sprekt ien mien veurdal) te zing'n. En den de Stones zulf. Dizze boanbrekers veur de noudoagse popmuziek loop'n zulf nog steeds ien 't veurste gelid en dat al meer dan twinneg joar. Het ben'n nog steeds 'n poar klasse artiest'n, heur. Twij uur laank het Mick Jagger (de zanger) loop'n te hupp'n, spring'n en runn'n en wait ik veul wat nog meer. Hai zörgde zulf nog veur wat ofkoulung veur de mens'n op de veurste rieg'n, deur of en tou 'n gop waeter ien heur richting te goei'n. En op 'n gegeev'n mement zat e zulf ien 'n hoogwarker (tiedens 't leste nummer). Houwel 't optred'n net midd'n ien die hittegolf van 'n poar week trug was, wat 't toch nog vrij koel. We zat'n op de eretribune en haar'n dak boo'm ons kop. Doar noast was d'r ook nog 'n beetje wiend, wat ook weer wat verfriss'n brocht. Wat mie ook opvuil, was dat d'r ondanks dat d'r zoveul mens'n bie mekoar naar'n hailmoal gain trammelang was. Niks gain roezie of sloagerij. Messchain laag dat ook aan 't wat oldere pbleik. De maaist'n waar'n

## Van der Molen levert niet alleen zonneschermen

Natuurlijk maken wij graag een scherpe offerte voor u als 't om een zonnescherm gaat.

Maar tevens houdt deze afdeling zeilmakerij zich bezig met het opnieuw bekleden van markiezen, of met het repareren van tenten.

Ons leveringsprogramma omvat verder:  
vouwwanden, verduisteringen, rolluiken, voorzetramen en  
kostruktiewerken.

Informeer vrijblijvend naar onze mogelijkheden en prijzen.

## Fa. M. v.d. Molen & Co.

Kantoor en werkplaats Oude Rijksweg 12, Garmerwolde, tel. 050-416098.  
Adviseuze voor Lewenborg mevr. H. Drewes, Meerpaal 170, tel. 050-410531.

## Iets te vieren?

Dan voor een lekker stukje taart of gebak, even naar

## Bakkerij Stol



J.C. Kapteynlaan 18  
9714 CP Groningen  
Telefoon 050-730498

Oosterhamriklaan 117  
9715 PB Groningen  
Telefoon 050-772552

Ook kunnen wij bezorgen, dan even bellen naar R.K. Stol,  
Dorpsweg 40, Garmerwolde, tel. 050-416292 of 730498

tuusen de vief'ntwinneg en de vief'ndattig en ik zag zulfs nog gou'nd van opa en oma leeftied. Dat gaf et gehaail netuurlek 'n hal apaarde sfeer. En dij sfeer bevuil mie prima. Nou ben ik gain deurwinterde Stones-laifhebber ('n hail bult nummers vien 'k beregoud, moar aandern vien 'k niks aan). Moar d'r waar'n mens'n dij bie de eerste toon'n van Mick en zien consort'n ien 'zwiem' vuil'n en pas deur 't lewaai van 't enorme vuur-waark, woar 't feest mit oaf-

sloot'n wer, weer wakker werd'n. Veur mie was 't klasse, veur heur was 't grandioos, meroakel goud. Nogmoals: 'n prima belevenis, dij ien Nederland woarschienlek nait weer te beleev'n valt, want zoaans de Stones optreed'n, holl'n zai 't volgens mie moar 'n joar of twei, drei meer vol. Den ben'n ze trouw'ns ook om en bie de vief'nvattig. (En hebb'n ze de buit al laank binn'n). Klasse!

Moi

moment niet meteen aan zo iets 'groots' als een peuterspeelzaal . . . Maar wanneer die er komt, moeten we er vanuit kunnen gaan dat ie ook een tijd zal blijven. We

zijn en blijven benieuwd naar de reacties!

Annelies Heuvelmans,  
tel. 2001  
Margot van Zalk, tel. 1780

## Peuterspeelzaal Thesinge

Twaalf peuters zijn al aangemeld voor het op te richten peuterspeelzaaltje in Thesinge. De situatie lijkt dus rooskleurig, temeer daar de peuterspeelzaal Ten Boer (waarvan we een dépendance zouden zijn) al geruime tijd een optie heeft op het gebouw van de voormalige OLS.

Behalve de prettige wetenschap dat er dus zeker een begin kan worden gemaakt, is het voor ons ook belangrijk om te weten of zo'n zaaltje toekomst heeft. Gelukkig hebben een paar ouders van eenjarigen (die nog niet meteen in aanmerking komen) al contact met ons opgenomen. Daar zijn we erg blij mee en we hopen van meer ouders, die in de komende jaren hun peuters naar zo'n groepje willen doen, iets te horen. Liefst op korte termijn want de mensen in Ten Boer en de belangstellenden hier

willen de zaak graag zo gauw mogelijk rond zien te krijgen.

Daarom deze tweede oproep: we weten allemaal hoe het gaat, je leest zoiets en je wilt reageren maar het komt er niet meteen van. De aangemelde peuters wonen allemaal in Thesinge, behalve ééntje, die uit Garmerwolde komt: zijn moeder zei dat ze de afstand naar Thesinge veel gemakkelijker vond dan het heen- en weer gereis naar Ten Boer. Als er meer Garmers zo over denken, betrekken we hen natuurlijk graag in onze plannen. Nogmaals: om snel van start te kunnen gaan, is het echt belangrijk dat alle aanmeldingen liever vandaag dan morgen bij ons binnen zijn. En zelfs in dit stadium is het prettig te weten of we ook in komende jaren op speel-grut kunnen rekenen, ook al denk je als ouders van een piepkleintje op dit

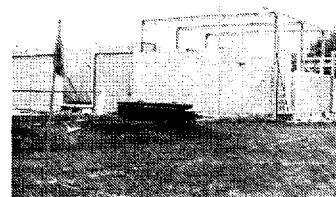
## Plattelandsvrouwen afd. Garmerwolde

Op donderdag 27 mei stapten 12 dames op de fiets voor een fietstocht in de omgeving.

Het weer was prachtig. Het doel van de tocht was Middelstum. Daar werd namelijk een oude bakkerij bezocht die nu als museum is ingericht. Het was erg leuk.

Dinsdagmorgen 8 juni begaven vele dames zich al vroeg op pad. Men moest namelijk om kwart over zeven bij boerderij Bus zijn, alwaar de bus vertrok voor een reis met onbekende bestemming. Samen met een groepje dames van de afd. Ten Post waren het er in totaal 53 en was de bus net vol. Het ging eerst via Appelscha naar Giethoorn. Daar was de eerste stop en kregen we koffie met koek. Vervolgens ging het richting Elburg. Vervolgens ging het richting Elburg. Daar wachtte een verrassing want we gingen een boottocht maken waarop ook de broodmaaltijd werd gebruikt. Nadat nog 1½ uur was uitgetrokken voor winkelen in Elburg (een mooi oud stadje) gingen we weer via een prachtige route verder naar Heerde en vandaar naar Oene waar een klompenmakerij werd bezichtigd.

Op de terugweg werd in Vries het diner gebruikt. Iedereen keerde daarna voldaan huiswaarts, behalve een paar dames die bij thuiskomst hun tas bleken kwijt te zijn. Dat was paniek. Overal gevraagd en gezocht en uiteindelijk maar bellen met de eigenaar van de bus. En ja hoor ééntje was terecht. Maar de ander was daar niet. Dat was vreemd en nog vreemder was dat ze hem de volgende morgen terugvond in de bosjes naast haar huis. Ra, ra, hoe kon dat nu. Afijn, alle tassen waren weer terecht inclusief het tasje van één der dames in Elburg. Die helemaal niet zoek bleek te zijn. Reiscommissie, bedankt voor de fijne dagen.



De bouw vordert gestaag van het sportgebouw.  
De foto is genomen op 11 juni jl.

**Café "De Leeuw"**

VOOR UW: BRUILOFTEN  
FEESTEN  
RECEPTIES  
VERGADERINGEN  
ZALENVERHUUR  
050-416244

OUDE RIJKSWEG 6  
GARMERWOLDE

**DE VRIJE POMP ...**

**UW UITLAAT en  
SCHOKBREKERSPECIALIST**  
Rijksweg 154 Ruischerbrug  
Tel. 050-487433

**De Ten Boerster Vishandel**

R. BOLT

Ommelanderstraat 90  
Ten Boer - Tel. 05902-2964

**Elke woensdagmiddag**  
12.00-13.30 uur  
Thesinge Café v.d. Toorn  
17.00-18.00 uur  
Garmerwolde hoek  
Rijksweg